LA JUSTICIA SOCIAL

DIARIO POPULAR

DIRECTOR,
DR. RAFAEL CALDERON M.

ADMOR.,
LEONCIO CHAVEZ

Suscripcion mensual, Un colon.

AÑO II | San José Costa Rica, Viernes 2 de octubre de 1903 | NUMERO 305

A Valentín

De cómo el liberalismo sabe hacer justicia algunas veces á la Iglesia, sin dejar de ser malo, y ciertos liberales ser racionales y benignos con la misma, siendo y quedando liberales.

Mi querido Valentín:

Has de saber que soy un *viejo amigo* tuyo y q' *por amigo*, me he decidido á escribirte para tratar de corregir tus apreciaciones equivocadas sobre el liberalismo; y *por viejo* tengo dos cosas: una en mi favor, y es la experiencia para decirte las cosas que, *oculis vidi* y otra en contra que es el ser muy distraído, hasta tanto que en mi anterior carta me reservé sencilla é inocentemente algunas cuartillas; razón por la cual, esa resultó carta de *calzón chingo*.

¿Quiéres otros datos sobre la vida y milagros del liberalismo manso costarriqueño á quien tú no profesas temores y hasta parece que empiezas á rendirle culto?

Pues voy á complacerte, antes de exponer porqué ese liberalismo, q' tiene las uñas tan afiladas en Costa Rica como en Francia, se muestra sin embargo manso y tranquilo en estos tiempos.

Apunta pues en tu memoria: Hace apenas un lustro desde que el liberalismo costarriqueño, representado por algunos de sus más locuaces paladines despotricó no una, sino repetidas veces en el Congreso, con desgastes lujosos de oratoria, acaloradísimas discusiones, peroratas á la Robespierre ¿contra quién? Contra unas humildes monjas franciscanas que se habían ofrecido generosa y cristianamente, á consumir su existencia y enterrarse vivas en una de nuestras islas, donde los liberales ni las habían de ver, ni oir, cuidando lazarinos; pero ese liberalismo manso, costarriqueño.....se estremeció ....y prefirió dejar podrirse esos desgraciados hermanos nuestros en el abandono, y la soledad y el olvido de los que gozan de salud, y guardan cuartos en el bolsillo y chocan las copas brindando á la salud de las magnas ideas modernas, que son sin embargo tan antiguas como el diablo que las inventó y las trajo á circular por esos cerebros.

Acuérdate que el liberalismo manso, costarriqueño, que tantos aspavientos hace en materia de instrucción, que establece escuelas y tribunales de inspección y visitadores ordinarios, y visitadores técnicos, y supremas vigilancias; y edita reglamentos cada semana para perfeccionar nuestras escuelas, y elabora programas cada mes, y nombra comisiones para expulgar el gato cada año, ese liberalismo costarriqueño que tú dices que nada tiene de terrible y mucho de amable y simpático, habiendo propuesto al Gobierno el Dr. Cruz, establecer en condiciones ventajosísimas un colegio agrícola en grande escala, para formar hombres útiles á la sociedad de todos esos granujas que corren por las calles, sin madre que los envuelva, ni padre que les rompa los hocicos por mal hablados, con la sóla condición de que fuesen Padres Salesianos los que regentaran el tal colegio: ese *liberalismo manso* ¡ufff! gritó azorado,—piérdase el colegio, piérdanse los granujas, sean enhorabuena pilletes por los 4 costados, pero ¿Salesianos á Costa Rica?, jamás, ni en todos los siglos. Y cuenta que muchos de esos liberales, mansos hoy, bailaron en esa danza.

En cambio ese mismo liberalismo *manso*, ha implantado en nuestra Patria el ateísmo en la enseñanza secundaria, con el interés de borrar del corazón de los jóvenes toda idea de Dios y de Religión y crear así instrumentos propios para la revolución, ó personajes inútiles y afeminados que no piensen más que en el placer y el dinero, y que dejen en paz al liberalismo furioso cometer toda suerte de iniquidades y desafueros sin levantar la voz de protesta, sin mostrar siquiera la indignación de la impotencia.

Sabes bien, mi querido Valentín, como se ha tratado la Religión y la fe de los costarricenses en las aulas del Liceo y más aun, en la Escuela de Derecho, en donde es fama que cierto profesor comía en cada clase algún cura ó algún dogma por ser gastrónomo reconocido, y que como sus alumnos indigestados de tragar también, al fin del año no sabían lo bastante de cuento, pues ese señor profesor bailaba en dos pies....

Eso lo sabes bien tú mismo, Valentín.

Ese liberalismo manso, costarriqueño, es tan inocente y tan manso, tan considerado y respetuoso con las creencias del pueblo, que cierra medroso, con ultraje de los costarricenses, las puertas de la patria á los sacerdotes ó seglares que pertenezcan á una orden religiosa, y sin embargo las abre de par en par à los ministros y propagandistas protestantes, que vienen á provocar la fe de los costarricenses y meter á los hijos del pueblo en conflictos y barullos.

Así es ese liberalismo manso. Ni me digas que todos esos desaciertos, borrascas fueron; y que hoy los tiempos son bonancibles...

No, Valentín, esos fueron aires miasmáticos y emponzoñados de aguas cenagosas, aires que algunas manos mal intencionadas revolvieron enhoramala; pero si hoy esas aguas no despiden esos aires, estancadas están, sólo se necesita un imprudente que las agite, y los mismos miasmas venenosos pondrán de relieve que la mansedumbre del liberalismo costarriqueño, no le ha recortado las uñas.

Medita, Valentín, haz deducciones de estas premisas y mientras te escribo mi próxima, abstente de canonizar al liberalismo costarriqueño y á los liberales mansos. Mucho hay que temerlos porque aunque mansos y apacibles, finos y atentos, liberales son de cuerpo, alma, corazón y vida: menos en la muerte en la que todos resultan más católicos apostólicos y romanos que un fraile franciscano; y se dejan colgar al cuello todas las medallas y escapularios y beben agua bendita por agua de tiempo. Así son, te lo afirmo, porque ya me ha tocado confesar, viaticar y apuntar en todas las hermandades á más de un archi-liberal en vida, que se ha convertido en *ultracatólico* cuando suena la hora postrera, y asoma el juicio de Dios, y la pálida exige capitulación absoluta.

Así son, Valentín, esos liberales: aun cuando así no es el liberalismo que aun en la muerte, quisiera ver á sus adeptos morirse como mueren los cuadrúpedos sin Dios, sin miedo, sin conciencia y sin esperanza.

Tuyo,

FRAY TOMÁS CLARIDAD.

CARTAS

de un padre á su hija que va á casarse

VI

Adorada Cristina:

Un punto de mucha importancia al cual no se presta la atención debida, es el que se refiere à la educación contradictoria entre los padres y entre los hermanos.

Talvez la denominación que le he dado á ese defecto no sea muy clara, por lo que creo preferible explicarme por medio de ejemplos.

Fuí invitado á almorzar en casa de unos amigos de confianza: cuando estábamos sentados á la mesa, la madre llamó la atención de uno de sus niños para que al comer no hiciera con los labios un sonido molesto, debido á q' masticaba abriendo la boca El niño obedeció, pero pude fijarme que su mirada se dirigiò hacia su padre que hacía mucho más ruido al comer.

Otra vez se observó á una niñita que al beber la sopa no hicera cierto ruido de aspiración bastante molesto; la niña —un poco atrevida—dijo que su mamá también absorbía la sopa con ruido; ésta, con un tono de comedia, contestó:

—Hija, yo puedo hacer muchas cosas que tù no puedes hacer.

A lo cual podrìa contestarse que en lo que se relaciona con la educación, el padre debe aparecer lo más educado posible y que ninguno tiene derecho de hacer, delante de sus hijos, algo que les haya prohibido ejecutar.

Otros ejemplos: Un padre envió á uno de sus hijos á traerle una caja de fósforos, la madre enseguida añadió:

—No, no vayas, porque no te quiere tu mamá. El niño vaciló un momento entre el mandato del padre y la amenaza de indiferencia de la madre, y luego se decidió por lo que le decía la segunda.

Un jóven suplicó á uno de sus hermanitos que le trajese un libro que estaba en el escritorio de su padre, y éste, con

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

un gesto autoritario, le dijo:

—No lo traígas; deja que él lo vaya á buscar, no alivíes pe· rezas.

El impulso dado con estas contradicciones entre los padres y entre los hermanos continúa ejerciendo su influencia en el niño. Al principio no le parece difícil desobedecer à uno por· que tiene el apoyo del otro y luego, con la edad, se permite llegar hasta la desobediencia completa.

Si un día, delante de tí, tu esposo diera una ordeu equivo· cada á uno de tus hijos, nunca excites al niño para que no eje· cute el mandato. Busca ense· guida el medio de que el joven. cito se ausente y entonces pue· des hacer á tu marido las ob· servaciones necesarias, razonan· do juntos y deduciendo la con· veniencia total, relativa ó nula de la orden dada.

Me podrán decir qua son pe· queñeces las que apunto: á esos que demuestran desprecio por los detalles podré recordarles que son las cosas peqneñas las que merecen mayor atención.

Y hablando de minuciosida· des puedo pasar á otro defecto de que adolecen tanto los pa. dres como todos los miembros de las familias en que existen niños.

Entre nosotros, á las pregun· tas del niño se contesta en un principio, después no se satis· facen sus deseos de saber el por qué de muchas cosas. No hay la inteligencia suficiente para aprovechar esa curiosidad nativa para la educación seria.

Conocido es ese juego q' con· siste en un disco de cuero hú· medo sostenido por una cuerda y que nuestros escolares llaman *sanguijuela*. Un niñito se a· cercó á su padre, y delante de él hizo la experiencia de arran· car un ladrillo que estaba medio enterrado en el jardìn y luego preguntó:

—Papá ¿por qué es que mi sanguijuela arranca los ladrillos, hasta los de las aceras, sin mu· cho esfuerzo?

—Es la fuerza del aire—con· testó distraído el padre.

—¿Y por qué el aire, si no lo hay? ¿No ve U. que mojo el cuero y se pega al ladrillo?

—¡Qué se yo! Ahora no es· toy para explicaciones científi· cas.

Ocasión preciosa para aprove. char la curiosidad del niño y en· señarle que el agua expulsa el ai. re contenido entre el cuero y el ladrillo haciendo el vacío, lo que da por resultado que para desunir la sanguijuela se necesite un es– fuerzo poderoso.

Ningún padre ha aprovechado esa fiebre de que hoy están poseí· dos los escolares [illegible] juego lla· mado sanguijuela para explicar muchos fenómenos de física.

Otro hecho es el de aquellos niñitos que se entretienen arro– jando al aire agua desde un sitio donde dé el Sol para mirar los arco.iris que se forma en cada gota que desciende. ¡Cuántos padres que *en esos momentos* (y esos momentos son siempre) *no están para explicaciones científicas*, habrán perdido esa ocasión sin igual para explicar el fenómeno diciendo con frases sencillas y ca· riñosas que es debido á la descom. posición de la luz solar á través de las gotas de agua y á la reflexión, de los rayos coloreados sobre la superficie interna y opuesta de esas mismas gotas!

Cristina mía, en la vida todo es complejo, lleno de matices y de talles, rico en prejuicios y tenden. cias y por lo tanto es preciso que los padres y las madres enseñen á sus hijos poco á poco, por medio de diversiones que tratarán de ex. plicar, todos esos matices y deta. lles, todos esos prejuicios y ten. dencias para que, màs tarde, no constituya—como hoy—un enig· ma ante el cual las energías jó· venes se declaran vencidas porque no han alcanzado la plenitud inte. lectual debido al malogro, por parte de los educadores, de ins. tantes preciosos para la enseñanza objetiva.

Recibe recuerdos de tu padre,

CLAUDIO·

Por la copia. *José Fabio Garnier.*

NOTICIAS EXTRANCERAS

DÍA 30.

Nombramiento del Jefe de las fuerzas turcas.

Constantinopla.—Amur Bajá se ha nombrado Comandante en Jefe de las fuerzas turcas en la Turquía Europea. Tiene el privilegio de escoger los miem· bros de su Estado Mayor.

Bandoleros chinos en función.

Tchefu.—Una partida de bandoleros chinos atacò la ciu· dad de Takusan y raptò á 15 de los principales habitantes, por cuya libertad piden rescate. Reina un verdadero pánico en el distrito del Yolu. Tropa rusa está en posesión de la vega del rìo Yolu que pertenece á Corea.

Centenario de la inauguración de la primera iglesia católica.

Boston.—Con motivo de la celebración del centenario de la inauguración de la primera igle· sia católica de Boston se reunie· ron hoy 50 mil alumnos de las escuelas en parroquias de la ciudad.

Condenación de un procurador real y de su esposa.

Berlín.—Concluyóse hoy juicio del Dr. Raganz, Srio. Procurador real, acusado de ha· berse dejado sobornar y por haber divulgado secretos oficia· les. La esposa fué acusada también de ser cómplice. En ambos casos el fallo fué conde· natorio siendo el marido sen· tenciado á 4 años de prisión y la esposa á 6 meses.

Esperanzas de la conclusión de la peste bubónica en el Perú.

Lima.—De Pascamayo y Mollendo avisan que han tras· currido 5 días sin haber acon· tecido un caso de la peste bubò· nica. Abrígase la esperanza de que ya concluyóse la epidemia.

Muerte del Embajador británico ante el Gobno. de Estados Uuidos.

Londres.—Notician de Da· ves Platz, Suiza, que hoy falle· ció Sir Machael Herbet, Embe· jador Británico ante del Gobno. de Wáshington. El Presidente del Tribunal, Lord Alverstone, participó la triste noticia á los miembros de la comisión deli· mitadora de Alaska, en la se· sión de hoy. Se supone que la muerte resultò de tisis galopan· te de que padecía desde la èpo· ca de su nombramiento á la Embajada de Wáshington. Los representantes de ambas nacio· nes tributaron elogios al difun· to Embajador. La viuda de Sir Machael Herbert era Miss Lelia Wilson, hija de Richard T. Wilson Banquero de New York, pariente de las familias Vanderbilt, Ogden, Gochet y Astor.

Llegada del Czar de Rusia á Viena

Viena.—Acompañado de nu· meroso séquito llegò á ésta hoy S. M. el Czar de Rusia. En· contráronle en la estación del ferrocarril el Emperador Fran· cisco José y los Archiduques de Austria.

Estados Unidos prefieren la ruta por Panamá para la construcción del canal interoceánico.

Wáshigton.—La política que observará Roosevelt con res· pecto à la construcción del canal ístmico, será la de demorar to· da acción definitiva hasta que se haya agotado todo recurso posible para obtener del Go· bierno de Colombia su consen· timiento para construirlo por vía de Panamá. Esta manifes– tación la hizo un empleado del Gobierno en una conferencia que celebró con un reprentante de la Prensa. Opina el Presi· dente que la cuestiòn es de mu· cha trascendencia, y de la reso· lución final depende la suerte de futuros siglos. Opina ade– más, que no se vencerá mien· tras exista la más mínima espe· ranza de Colombia convenga en un arreglo que permita la cons· trucción del canal por vía de Panamá, por cuya ruta el Con– greso ha expresado su preferen· cia. En vista de lo expuesto, se opina que el Presidente no llegará á una resolución definiti· va entre Panamá y Nicara. gua, hasta que haya tenido lu· gar para conferenciar con los principales miembros del Con– greso, ò hasta que el Congreso mismo haya tenido oportunidad de manifestar su opinión.

Solicitud Imperial.

Berlín.—El Emperador Gui· llermo prepara otro decreto en que repite la prohibición del maltratamiento de los reclutas. El sentimiento público está pro· fundamente conmovido respecto esta cuestión á consecuencia de los numerosos casos que se han publicado durante la última quincena.

La peste bubónica en China.

Tientsin.—La plaga bubóni· ca está haciendo muchos estra· gos en Peh Tang, puerto situa· do sobre el Golfo de Pechili. La autoridad militar extranjera está cooperando con la autori– dad china para combatir la pes· te. Se ha colocado un cordòn terrestre y marítimo al contor– no del puerto.

Chamberlain se defiende.

Londres.—Mr. Chamberlain prepara un folleto en que ex· pone su polìtica fiscal. El fo· lleto es publicará el lunes.

PROTESTA

No puedo menos de reprobar los ataques que en "El Noticiero" se publicaron en días pasados con· tra el M. I. S. Vicario Capitular, y en prueba de mi filial adhesión, reciba tan bondadoso padre mi más cordial y sincera protesta.

EMETERIO MARTÍNEZ.—Presbº

OFICIAL

PODER EJECUTIVO

Remuévese á don Carlos Leiva de su puesto de maestro de la Es· cuela Superior de varones de la ciudad de Cartago, y nómbrase en su reposición á don Isaías Gonzá· lez.

Nómbrase: á don Rafael Mora, posta de los Frailes á San Juan de Tobosi, con C[. 10; administrador de correos de Pacuarito á don Fé· lix Heintze con C[. 8; admor. de correos de la Germania, á don T Lorig con C[. 8; posta de San Jo· sé à Guadalupe á don Julián Sala· zar con C[. 5; y cartero de San Ramón á don Otoniel Zamora con C[. 10.

Se nombra además á los seño· res Diego Masís, Juan Bermúdez, Ignacio Salgado, R E. Hidalgo, Jesús Vargas y Jesús Leal Cortés, para Administradores de Correos de Río Grande, Bebedero, Matina, Guàplies y Desmonte, respectiva·

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

mente: Elías Ardón para ambulante del Ferrocarril al Pacífico; Alejandro Lambenque para 2º ayudante de la Administración de Limón; Jesús Vargas, José Luis Soto, Víctor Vega, Juan Vázquez y Alejandro Ciudad Real para postas de Concepción á Desmonte, de Alajuela á Grecia y Naranjo, de Río Grande á San Ramón, de Alajuela á San Rafael y de Limón á Old Harbour, por su orden.

Con algunas modificaciones se aprueba la tarifa de impuestos locales emitida por el Ayuntamiento del cantón de Turrialba.

Elévase à la categoría de Principal la Agencia de Policía de Sarchí de Grecia, dotándola con Cl. 40 mensuales, y se traslada á don Adolfo Jonhson, Agente de Policía del Zarcero del Naranjo, á desempeñar aquellas funciones. Para reponer al señor Jonhson se nombra á don Rafael Rodríguez Madrigal.

Por renuncia de los médicos del pueblo señores Aguilar y Montiel se nombran con aquel carácter á los señores don Adán Cárdenas. don Fernando Vázquez y don Samuel Ruiz para el circuito 1º de la comarca de Puntarenas, el circuito 4º de la provincia de Alajuela y para el cantón de Atenas, respectivamente.

Por error de copia se reproduce la resolución número 8 del 30 del mes pasado, por la cual se asignan pensiones á militares de la Campaña Nacional.

Casos y cosas de todas partes

Algunos han creído que las "Cartas de un padre á su hija" son traducciones hechas por don José Fabio Garnier, y están equivocados.

Es costumbre que cuando un autor finge una correspondencia entre dos personajes supuestos, pone antes de su firme las palabras "por la copia."

Conste, pues, que las "Cartas" que han gustado tanto á cuantos las han leído, son originales de nuestro inteligente colaborador D José Fabio Garnier, quien se propone, con acertadísimo juicio, corregir defectos comunes en nuestra sociedad

Fiesta DE N. P. S. FRANCISCO, EN CARTAGO.—El Reverendo Fray Fidel de Montclar, Superior Capuchino, nos participa que á partir del domingo habrá una plática todas las noches en la Iglesia de la advocación del Patriarca de Asís. La novena, del domingo en ádelante, principiará á las 6 p m.

El programa de la Fiesta es como sigue:

Día 4 de Octubre, vísperas de la Fiesta: á las 7 p. m Rosario solemne, Sermón. etc , etc.

Día 3, Fiesta del Santo.—A las 5 a. m. Misa de alborada. Siguen varias otras misas. La Comunión se dará en todas las misas

A las 8, Misa de tropa y parada militar en el jardín del Convento.

A las 9 a. m. Procesión con la imagen del Santo por el jardín del Convento, en la que tomarán parte todos los Hermanos Terciarios, llevando sus respectivos estandartes. Luego seguirá la Misa solemne, con Sermón, etc

A las 5 p m. procesión con el Santísimo por la Iglesia, luego la ceremonia del tránsito de Nuestro Padre San Francisco.

El valiente militar de Campaña Nacional, don Joaquín Moya, murió ayer en San Antonio de Belén. Hacía algunos meses que debido à su avanzada edad y sus escasos medios de subsistencia había solicitado una pensión del Tesoro Público; y ¡oh ironías de la suerte! ayer mismo salió en "La Gaceta" el acuerdo concediéndola. Sabemos que en el mismo San Antonio existe otro valiente soldado de aquella campaña, en tal grado de penuria que la Sociedad de S. Vicente de Paúl lo socorre. A él podría adjudicársele la pensión dejada vacante por el señor Moya.

En estado de suma gravedad mos dicen se encuentra D. Inocente Moreno.

Ayer se efectuaron en el Templo del Carmen, solemnes exequias por el alma de don Demetrio Iglesias.

Se encuentra entre nosotros, procedente de Tarrazú, el Doctor don Eduardo Trejos.

Llegó à Costa Rica, llamado con motivo de la gravedad de su señora madre, el caballero don Federico Witting.

De hoy á mañana esperan en su casa al joven abogado don Juan Rafael Argüello.

Se dice que no se efectuará la boda concertada entre un joven diplomático y una señorita heredíana.

El lunes próximo, y no el viernes, como habíamos dicho, partirán para Europa don Luis Castro Ureña y señora.

Correos.—Acreedor al agradecimiento es nuestro amigo don Alfredo Esquivel por la actividad y celo con que cada día trata de mejorar el servicio de correos de que es digno Director General. Vaya para él nuestra calurosa felicitación por las medidas que registra "La Gaceta" de hoy de que damos cuenta en la sección oficial.

Segundo repique.—Siguen en estado lastimoso de suciedad y de descuido, el Cementerio Calvo y el adyacente por el Sur al Cementerio General. Aquello es una selva enmarañada que sirve de mansión á muertos queridos. Que se remedie el mal lo màs pronto posible.

Un nuevo diario republicano, "El Combate", apareció hoy en el estadío de la prensa. Lo redactan don Carlos Orozco Castro y don Juan Rafael Víquez. Que sea bienvenido y que su labor sea fructífera en bienes.

Sigue la oscuridad en San José. Anoche y antenoche muchas cuadras estuvieron sin luz.

Pasado mañana habrá turno en la iglesia de la Merced.

Llamamos la atención de la policía con respecto à los muchachos que andan tirando con flecha en la calle, con peligro de quedar cualquier prójimo tuerto el día menos pensado.

Un viejo, con fuerzas todavía, se acercó hoy á una casa en demanda de caridad, pero pedida de manera poco culta. Se le contestó que aguardase; y al ofrecerle un poco de comida se soltó en improperios contra quien le iba á sustentar, diciendo que lo que quería era dinero. La caridad es justa para con quien no se hace digno de ella?

Anoche rompieron unos muchachos—forajidos callejeros—á pedradas, la vidriera de una casa por el lado del Hospital.

Ayer terminaron en la iglesia de la Merced las festividades del octavario. Con ese motivo, el templo estuvo todo el día de bote en bote.

En el diario *La República*, comienza un señor de Cartago á hacer la defensa del Visitador Técnico don Juan Rudín, y arriesga en ella esta frase que envuelve un cargo gravísimo: "la escuela costarricense se ha dejado hoy en manos empíricas" Tan poco ilustrado cree el magisterio nacional el defensor del señor Rudín?

Sigue enfermo de cuidado nuestro amigo don Arturo Castro Saborío

Estamos de acuerdo con "El Día" en que se quite del servicio público tanto carricoche que amenaza ruina.

Solemnes fiestas religiosas habrá mañana y el domingo en San Francisco de Guadalupe

Don Juan Teófilo Miranda ha partido para Puntarenas donde se hará cargo nuevamente de la Agencia Fiscal.

Pronto se celebrará en Heredia la boda de un joven profesor y una hechicera cubanita.

A la señora doña Clotilde Romero v. de Carballo, también al Sr. don Manuel Romero y familia damos el más sentido pésame por la triste noticia de la muerte de su hermano Fausto, quien dejó de existir hace algunas semanas en España.

DE HEREDIA

—Se iniciaron con nuevos bríos los trabajos de albañilería del "Salón del Catecismo"

A ver que descuellen pronto esas paredes dejando ver los trazos artísticos marcados en el plano por el inteligente ingeniero Don Manuel Benavides.

—¡ Señor y qué fiesta de *primo cartello* le hizo el mayordomo de Nuestra Señora de Mercedes á su amadísima Vírgen !

— ¿ Conocen ustedes á ese mayordomo ? Es un artesano simpático activo, crisol de honradez é inteligente, hombre de política y diplomacia aunque lleve chaqueta, viudo pero con unas galanas hijas que son primores de la juventud herediana. Ese es Jesús Vargas. Y ¿ la fiesta que hizo ?

Señor : pólvora, música y solemnísimo rosario la víspera : en la madrugada, pues como ese mayordomo sufría de insomnio, á las 4 a. m. pólvora, música, campanas, todo á una, ni al cura, ni al mayordomo, ni á los perezosos les dejaron quedar gozando del calorcito de las frazadas en las bellas horas que traen diamantes en la boca. La misa de comunión fué concurridísima : unas 300 personas celebraron la fiesta con la conciencia limpia lo mismo que la camisa de dominguear. Procesión larga y gran misa después; el maestro Coto hecho un entusiasmo en el coro con su música que resultó buena; el panegírico á cargo del señor Rector del Seminario, y con esto queda dicho que todo el mundo se hizo lenguas en alabanzas al ilustradísimo orador. ¿ Y en la noche ? .... juegos pirotécnicos hermosísimos tanto que á más de un chusco le oimos decir: ¡ quién fuera un cohete ó un cachiflín para ser *bonito*; aunque fuese de puro fuego ! Estamos ahora en las 40 horas y la iglesia está siempre con adoradores para el Divino Sacramento. Muy bien D. Jesús Vargas; U. se ha lucido y se ha portado *comme il faut*.

—Nos llegó por acá la noticia de que dos periodistas de ésa se duelaron, pero que resultó lo de siempre: ¡pum! ¡pum! ¡honor vengado! y ofensor y ofendido media vuelta y á su casa. Pues, señor, nosotros los heredianos proponemos que para dejar esas majaderías de duelos, en lo sucesivo los duelos sean á pedradas: así habrá menos escàndalos y mejor puntería Hacemos la moción....

—Heredia es la gran ciudad de la alegría. Son muchísimas las personas de aquí y de la capital que han suplicado á doña Chayito de Rosabal que repita la *velada infantil*, según quedó todo el mundo de contento con el trabajo acabadísimo de la trouppe de artistas. Y como doña Chayo es tan buena y sus colaboradoras doña Mariquita de Fernández y doña Elisa de Sáenz son también como ella, dicho y hecho el próximo domingo 4 de octubre se repetirá la velada. En Heredia nos han jurado que no quedará alma viviente en su casa en esa noche: todos... á la *Velada*.

—Señor! Hay aquí algunos vagos de todas edades y de todos colores y de un mismo oficio.... vagos.

¡Lástima es que en Costa Rica esas leyes que se hacen para moralizar un tanto ó apartar lo corrompido, nacen y desaparecen como los *hongos*. Se aplican un semestre y después....santiamén. Vuelven los vagos de San Carlos á su antiguo oficio. ¡Que calamidad!

—Nuestro amigo don Luís Cartín ha pedido á Europa una imprentita para trabajos finos como cartulinas. Laborioso joven ! que á sus muchas bellas cualidades, une la del amor al trabajo. Muchos colones de recompensa le lluevan, amigo.

Vendo una cámara fotográfica Antoni de 5 por 8 y una de dos magníficas brújulas. Informes en la oficina de este diario.

P. N. GUTIÉRREZ.

HE TRASLADADO

Mi despacho á la casa frente de DON FEDERICO TINOCO

Ricardo Kriebel.

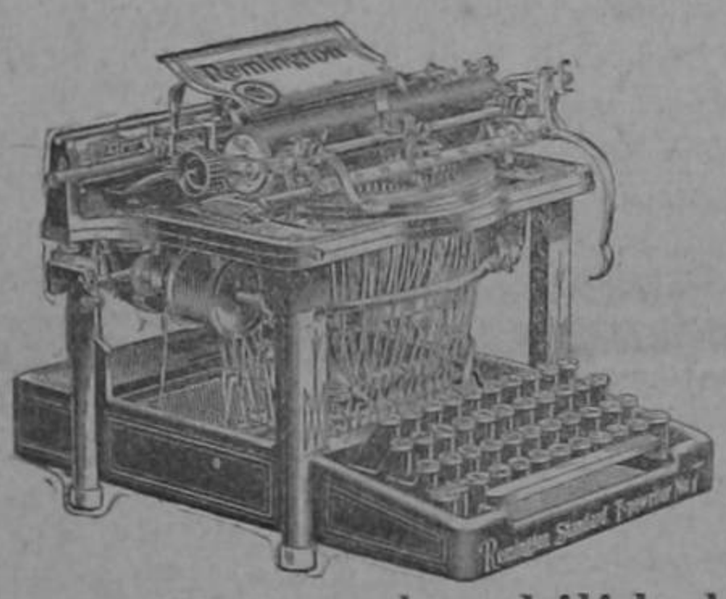
Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

AGENTES DE
LA JUSTICIA SOCIAL

SAN JOSÉ. Encargado de la circulación: ..	Francisco MonteroA.
El Mojón	Juan Sánchez
Curridabat	José J. Sánchez
Guadalupe	Malaquías Sáenz
San Juan.....	Juan Jiménez.
San Vicente.....	Félix Umaña
Hatillo.....	
Desamparados....	Virgilio Quiros
San Isidro.....	Juan Guillén G.
Escasú	Arturo Roldán C
Santa Ana.....	
Sancristobal ..	Casimiro Leiva R.
Puriscal.....	
San Marcos	José Flores M.
Santa María	José Mora S.
S. Pablo de Tarrazú	Salvador Castro
S. Juan de Tobosi.	Isidoro Fallas
Aserrí.....	Apolinar Monge.
Pacaca.....	Miguel Mendoza
CARTAGO ... Ciudad ...	Luis Guzmán
El Carmen.....	Rafael L. Montoya
San Rafael	Segundo Guillen.
San Francisco	Bernardo Orozco.
Dulce Nombre...	Fernando Losiza.
Guadalupe	
Paraiso	
Capellades	Emilio Navarro
Santa Cruz	
Juan Viñas	PresbíteroJosé Weber
La Unión.....	Cruz Pachéco.

LIMÓN	F. F. de Altamira
ALAJUELA .. Ciudad	Gustavo Paniagua
San Rafael..	Juan Vázquez M.
Sabanilla....	Ignacio Vargas.
San Ramón	Jesús Monge T.
Grecia.....	Joaquín Bonilla G.
Sarchí.....	Teodulo Salazar
San Mateo.....	Esteban Pellecer.
Santo Domingo ..	P. Benito Sáenz
Atenas...	Abel Villegas.
Naranjo.....	P. Federico Carvajal.
Palmares. Centro.	Ricardo Fernández.
Buenos Aires	Faustino Castro.
Zaragoza	Juan R. Mora.
Cantón de Poás...	Heliodoro Rodríguez
Río Segundo.....	Juan Bastos.
HEREDIA-Ciudad	Nicolás Cartín
Santo Domingo.	Constantino Bolaños
San Joaquín.....	P. Rafael Camacho
S Antonio de B..	Filadelfo González M.
Barba	Ramón Montero C.
Santa Bárbara ..	P. Ildefonso Badilla
San Rafael.....	P. Salomón Valenciano
GUANACASTE. Liberia....	Demetrio Casmaño
Nicoya.....	Estanislao Conte
Filadelfia....	Manuel Bonilla
Santa Cruz.....	
Las Cañas.....	
PUNTARENAS Ciudad	Bernardo Castro
Esparta...	José M. Zúñiga
Miramar....	

REMINGTON



LA MAQUINA DE ESCRIBIR

domina por su durabilidad, seguridad, por su constancia en el excelente trabajo, por su adaptación á toda clase de trabajos, por la facilidad, velocidad y conveniencia de su manejo y por su economía en el TRABAJO.

Unico Agente en Costa Rica,
ANTONIO LEHMANN. San José

CERVECERIA TRAUBE

LAGER BIER

¡OJO! OJO!

En la calle 19 Sur, frente á don José Dolores Frutos, se componen toda clase de instrumentos de cuerda y objetos del arte; se tornea en madera al gusto del cliente. se hacen bastones, churucos, molenillos, alcancías, hueveras, palos de billar, cabos para formones, etc., todo más barato que en los almacenes.

Garantizo los trabajos que directamente se me encomienden.

FEDERICO PRADA SUAREZ.

ALERTA LOS AGRICULTORES !

El Supremo Gobierno concede PASAJE LIBRE para diez familias que deseen radicarse en Buenos Aires de Térraba para dedicarse á la agricultura. Terrenos muy ricos gratis. Clima excelente.

CONDICIONES :

1ª—Recomendción por escrito por las autoridades civil y eclesiástica;

2ª—Dirigirse al infrascrito indicando número de personas en la familia y medios de subsistencia de que dispone.

El mejor tiempo para trasladarse á Buenos Aires son los meses de diciembre y enero, pero es necesario presentar la solicitud desde ahora.

Otros pormenores se darán en esta redacción.

JOSÉ NIEBOROWSKI
CURA DE TÉRRABA

LA NORMA
DE
MIGUEL TURULL

Situada frente al Mercado en casa del Dr. Cruz, bajo de las Alcaldías.

Gran surtido de toda clase de artículos concernientes al ramo, à precios muy baratos.

Especialidad en zarazas lienzos, gasas y driles para vestidos de niños

Telas de Vichy para camisas.

En esta tienda se vende lo mejor y lo más barato.

AVISO

Vendo en el barrio de "Lagartos", de la comarca de Puntarenas,

UN TERRENO

de setecientas manzanas próximamente, enteramente plano y con muy buenas aguas. Casi todo el terreno está desmontado, de modo que para convertirlo en repastos no hay que hacer gran desembolso. Este terreno colinda con la milla marítima, de modo que tiene el gran aumento que le da la indicada milla.

San Antonio de Belén, julio de 1903.
SATURNINO TREJOS

LESMES S. JIMENEZ

vende vinos de Burdeos y vinos para consagrar, seco y dulce, en su casa de habitación.

Depósito de vinos "Domaine Catoy" de la casa de H. Tournon y Compañía.

Calle 21, número 277.--100 varas al Sur del Palacio Episcopal. Frente á LA JUSTICIA SOCIAL

VICTOR TREJOS y CORNELIO LEIVA

Han trasladado su despacho á la casa de doña Jesús Castro v de Carrillo, frente à las oficinas de los Juzgados y Alcaldías.

TIP POPULAR

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.